

### SLOVENSKI STANDARD SIST EN IEC 61784-5-6:2019

01-april-2019

Nadomešča:

SIST EN 61784-5-6:2014

Industrijska komunikacijska omrežja - Profili - 5-6. del: Inštalacija procesnih vodil - Inštalacijski profili za CPF 6 (IEC 61784-5-6:2018)

Industrial communication networks - Profiles - Part 5-6: Installation of fieldbuses - Installation profiles for CPF 6 (IEC 61784-5-6:2018)

Industrielle Kommunikationsnetze - Profile - Teil 5-6. Feldbusinstallation - Installationsprofile für die Kommunikationsprofilfamilie 6 (IEC 61784-5-6:2018)

Réseaux de communication industriels Profils 4 Partie 5-6: Installation des bus de terrain - Profils d'installation pour CPF 6 (1EC 61784-5-6:2018) 4 af1-9244-4e57 e e de de 44 f sist-en-iec-61784-5-6-2019

Ta slovenski standard je istoveten z: EN IEC 61784-5-6:2018

ICS:

25.040.40 Merjenje in krmiljenje Industrial process

industrijskih postopkov measurement and control

35.100.40 Transportni sloj Transport layer

SIST EN IEC 61784-5-6:2019 en,fr,de

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

### EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 61784-5-6

December 2018

ICS 35.100.40; 25.040.40

Supersedes EN 61784-5-6:2013

#### **English Version**

Industrial communication networks - Profiles - Part 5-6: Installation of fieldbuses - Installation profiles for CPF 6 (IEC 61784-5-6:2018)

Réseaux de communication industriels - Profils - Partie 5-6: Installation des bus de terrain - Profils d'installation pour CPF 6 (IEC 61784-5-6:2018) Industrielle Kommunikationsnetze - Profile - Teil 5-6: Feldbusinstallation - Installationsprofile für die Kommunikationsprofilfamilie 6 (IEC 61784-5-6:2018)

This European Standard was approved by CENELEC on 2018-10-04. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member. N D A R D P R F V F V

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

#### SIST EN IEC 61784-5-6:2019

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

### EN IEC 61784-5-6:2018 (E)

### **European foreword**

The text of document 65C/924/FDIS, future edition 4 of IEC 61784-5-6, prepared by SC 65C "Industrial networks" of IEC/TC 65 "Industrial-process measurement, control and automation" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 61784-5-6:2018.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2019-07-04 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn

This document supersedes EN 61784-5-6:2013.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

### **Endorsement notice**

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/83e13786-0539-4af1-9244-

The text of the International Standard IEC 61784-5-6:2018 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

EN IEC 61784-5-6:2018 (E)

### Annex ZA

(normative)

## Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu.

<u>Publication</u> <u>Year Title</u> <u>EN/HD</u> <u>Year</u>

IEC 61918 2018 Industrial communication networks - Installation of EN IEC 61918 2018

IEC 61918 2018 Industrial communication networks - Installation of EN IEC 61918 2018 communication networks in industrial premises 17

The normative references of EN IEC 61918:2018, Clause 2, apply.

NOTE For profile specific normative references, see Clauses A.2 and B.2.

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 61784-5-6:2019



IEC 61784-5-6

Edition 4.0 2018-08

## INTERNATIONAL STANDARD



Industrial communication networks - Profiles - REVIEW
Part 5-6: Installation of fieldbuses - Installation profiles for CPF 6

SIST EN IEC 61784-5-6:2019 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/83e13786-0539-4af1-9244-4e57eeedc44f/sist-en-iec-61784-5-6-2019

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ICS 25.040.40; 35.100.40 ISBN 978-2-8322-5940-5

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.

### CONTENTS

FOREWORD.		7
INTRODUCTI	ON	9
1 Scope		10
2 Normativ	e references	10
	efinitions and abbreviated terms	
	verview of installation profiles	
	on profile conventions	
	ance to installation profiles	
	native) CPF 6 Type 8 network specific installation profile	
•	on profile scope	
	e references	
	on profile terms, definitions, and abbreviated terms	
	ms and definitions	
	previated terms	
	oventions for installation profileson planning	
A.4.1 Ger	objective Christian STANDARD PREVIEW	15
A.4.1.1 A.4.1.2		
A.4.1.3	Cabling in industrial premises rds.iteh.ai.	15
A.4.1.4	Specific requirements for CRs: 61784-5-6:2019	
A.4.1.5	Specific/requirements/for/generic/cabling/in/accordance/with ISO/IEC 11801-3:57.eeedc44t/sist-en-icc-61784-5-6-2019	
Δ 4 2 Plai	nning requirements	
A.4.2.1	Safety	
A.4.2.2	Security	
A.4.2.3	Environmental considerations and EMC	
A.4.2.4	Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	
A.4.3 Net	work capabilities	
A.4.3.1	Network topology	16
A.4.3.2	Network characteristics	18
A.4.4 Sel	ection and use of cabling components	21
A.4.4.1	Cable selection	21
A.4.4.2	Connecting hardware selection	24
A.4.4.3	Connections within a channel/permanent link	
A.4.4.4	Terminators	
A.4.4.5	Device location and connection	
A.4.4.6	Coding and labelling	
A.4.4.7	Earthing and bonding of equipment and devices and shielded cabling	
A.4.4.8	Storage and transportation of cables	
A.4.4.9 A.4.4.10	Routing of cablesSeparation of circuit	
A.4.4.10 A.4.4.11	Mechanical protection of cabling components	
A.4.4.11 A.4.4.12	Installation in special areas	
	oling planning documentation	
	<u> </u>	-

A.4.	5.1	Common description	
A.4.	5.2	Cabling planning documentation for CPs	29
A.4.	5.3	Network certification documentation	29
A.4.	5.4	Cabling planning documentation for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	29
A.4.6	Veri	ification of cabling planning specification	29
A.5 Insta	allatio	n implementation	29
A.5.1	Ger	neral requirements	29
A.5.	1.1	Common description	29
A.5.	1.2	Installation of CPs	29
A.5.	1.3	Installation of generic cabling in industrial premises	29
A.5.2	Cab	le installation	29
A.5.2	2.1	General requirements for all cabling types	29
A.5.2	2.2	Installation and routing	31
A.5.2	2.3	Specific requirements for CPs	31
A.5.2	2.4	Specific requirements for wireless installation	31
A.5.2	2.5	Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	31
A.5.3	Con	nector installation	32
A.5.3	3.1	Common description	
A.5.3	3.2	Shielded connectors A. N.D. A.R.D. D.R.L.V.II.E.W.	32
A.5.3	3.3	Unshielded connectors	32
A.5.3	3.4	Specific requirements for CPs ds.iteh.ai)	
A.5.3		Specific requirements for wireless installation	
A.5.3	3.6	Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC/418041sitch.ai/catalog/standards/sist/83e13786-0539-4af1-9244-	0.0
A F 4	т	minator installation.	33
A.5.4 A.5.5		ice installation	
A.5.5 A.5.6		ling and labelling	
A.5.0 A.5.7		thing and bonding of equipment and devices and shield cabling	
A.5.7 A.5.8		mplemented cabling documentation	
		on verification and installation acceptance test	
		·	
A.6.1 A.6.2		neralallation verificationallation verification	
A.6.2 A.6.2		General	
A.6.2		Verification according to cabling planning documentation	
A.6.2		Verification of earthing and bonding	
A.6.2		Verification of shield earthing	
A.6.2		Verification of cabling system	
A.6.2		Cable selection verification	
A.6.2		Connector verification	
A.6.2		Connection verification	
A.6.2		Terminator verification	
A.6.2		Coding and labelling verification	
A.6.2		Verification report	
		allation acceptance test	
A.6.3		General	
A.6.3		Acceptance test of Ethernet based cabling	
A.6.3	3.3	Acceptance test of non-Ethernet-based cabling	

1	

A.6.3.4	Specific requirements for wireless installation	35
A.6.3.5	Acceptance test report	35
A.7 Installatio	n administration	35
A.8 Installatio	n maintenance and installation troubleshooting	35
Annex B (norm	native) CPF 6 Ethernet network specific installation profile	37
B.1 Installatio	n profile scope	37
	references	
	n profile terms, definitions, and abbreviated terms	
	ns and definitions	
	reviated terms	
	ventions for installation profiles	
	n planning	
	eral	
B.4.1.1	Objective	
B.4.1.2	Cabling in industrial premises	
B.4.1.3	The planning process	
B.4.1.4	Specific requirements for CPs	
B.4.1.5	Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	
B.4.2 Plan	ning requirements T.A.N.D.A.R.D. P.R.E.V.III.V.	38
B.4.2.1	Safety	38
B.4.2.2	Safety (standards.iteh.ai)	39
B.4.2.3	Environmental considerations and EMC	
B.4.2.4	Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC/148041-3teh.ai/catalog/standards/sist/83e13786-0539-4af1-9244-	39
B.4.3 Netv	vork capabilities <sup>4e57eeedc44f/sist-en-iec-61784-5-6-2019</sup>	39
B.4.3.1	Network topology	
B.4.3.2	Network characteristics	
	ection and use of cabling components	
B.4.4.1	Cable selection	
	Connecting hardware selection	
B.4.4.3	Connections within a channel/permanent link	
B.4.4.4	Terminators	
B.4.4.5	Device location and connection	
B.4.4.6	Coding and labelling	
B.4.4.7 B.4.4.8	Earthing and bonding of equipment and devices and shielded cabling	
В.4.4.9	Storage and transportation of cables	
B.4.4.10	Separation of circuit	
B.4.4.11	Mechanical protection of cabling components	
B.4.4.12	Installation in special areas	
	ling planning documentation	
	fication of cabling planning specification	
	n implementation	
	eral requirements	
	le installation	
B.5.2.1	General requirements for all cabling types	
B.5.2.2	Installation and routing	

B.5.2.3 Specific requirements for CPs	49
B.5.2.4 Specific requirements for wireless installation	50
B.5.2.5 Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	50
B.5.3 Connector installation	50
B.5.3.1 Common description	50
B.5.3.2 Shielded connectors	50
B.5.3.3 Unshielded connectors	50
B.5.3.4 Specific requirements for CPs	
B.5.3.5 Specific requirements for wireless installation	50
B.5.3.6 Specific requirements for generic cabling in accordance with ISO/IEC 11801-3	50
B.5.4 Terminator installation	50
B.5.5 Device installation	50
B.5.6 Coding and labelling	50
B.5.7 Earthing and bonding of equipment and devices and shield cabling	50
B.5.8 As-implemented cabling documentation	
B.6 Installation verification and installation acceptance test	51
B.6.1 General	51
B.6.2 Installation verification	
B.6.3 Installation acceptance test. N. D. A. D.	51
B.7 Installation administration	51
Bibliography <u>SIST EN IEC 61784-5-62019</u>	52
https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/83e13786-0539-4af1-9244- Figure 1 – Standards relationshipseeedc44f/sist-en-icc-61784-5-6-2019	
Figure A.1 – Type 8 network structure example	
Figure A.2 – Example of a Type 8 network configuration	
Figure A.3 – Sub-D connector pin assignment	
Figure A.4 – M23 circular connector pin assignment	
Figure A.5 – M12 circular connector pin assignment	
Figure A.6 – Terminal connector at the device	
Figure B.1 – Terminal connector at the device	50
Table A.1 – Basic network characteristics for balanced cabling not based on Ethernet	
Table A.2 – Network characteristics for optical fibre cabling	20
Table A.3 – Information relevant to balanced cable: fixed cables	21
Table A.4 – Information relevant to balanced cable: cords	22
Table A.5 – Remote bus fibre optic cable length	24
Table A.6 – Connectors for copper cabling CPs not based on Ethernet	25
Table A.7 – Optical fibre connecting hardware	
Table A.8 – Relationship between FOC and fibre types (Type 8 networks)	
Table A.9 – Colour code for balanced cables used by Type 8 networks	
Table A.10 – Parameters for balanced cables	
Table A.11 – Parameters for silica optical fibre cables	
·	
Table A.12 – Parameters for POF optical fibre cables	ა0

- 6 - IEC 61784-5-6:2018 © IEC 2018

Table A.13 – Parameters for hard clad silica optical fibre cables	31
Table A.14 – Pin assignment of the terminal connector	33
Table B.1 – Network characteristics for balanced cabling based on Ethernet	40
Table B.2 – Network characteristics for optical fibre cabling	41
Table B.3 – Information relevant to copper cable: fixed cables	42
Table B.4 – Information relevant to copper cable: cords	43
Table B.5 – Information relevant to optical fibre cables	44
Table B.6 – Connectors for balanced cabling CPs based on Ethernet	45
Table B.7 – Connectors for copper cabling CPs not based on Ethernet	45
Table B.8 – Optical fibre connecting hardware	46
Table B.9 – Relationship between FOC and fibre types (CP 6/2 Ethernet network)	46
Table B.10 – Parameters for balanced cables	48
Table B.11 – Parameters for silica optical fibre cables	49
Table B.12 – Parameters for POF optical fibre cables	49
Table B 13 – Parameters for hard clad silica ontical fibre cables	49

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN IEC 61784-5-6:2019

### INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

## INDUSTRIAL COMMUNICATION NETWORKS – PROFILES –

## Part 5-6: Installation of fieldbuses – Installation profiles for CPF 6

### **FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees. A NID A DID INTEREST.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity. IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 61784-5-6 has been prepared by subcommittee 65C: Industrial networks, of IEC technical committee 65: Industrial-process measurement, control and automation.

This fourth edition cancels and replaces the third edition published in 2013. This edition constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- a) alignment with IEC 61918:2018;
- b) addition of new connectors.

This document is to be used in conjunction with IEC 61918:2018.

IEC 61784-5-6:2018 © IEC 2018

The text of this International Standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting	
65C/924/FDIS	65C/925/RVD	

Full information on the voting for the approval of this International Standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This document has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of the IEC 61784-5 series, published under the general title *Industrial* communication networks – Profiles – Installation of fieldbuses, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this document will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific document. At this date, the document will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- replaced by a revised edition, or
- amended.

### iTeh STANDARD PREVIEW

A bilingual version of this publication may be issued at a later date. (Standards.iteh.ai)

### SIST EN IEC 61784-5-6:2019

IMPORTANT – The colour inside logo on the cover page of this publication indicates that it contains colours which are considered to be useful for the correct understanding of its contents. Users should therefore print this document using a colour printer.

- 8 -

### INTRODUCTION

This International Standard is one of a series produced to facilitate the use of communication networks in industrial control systems.

IEC 61918:2018 provides the common requirements for the installation of communication networks in industrial control systems. This installation profile document provides the installation profiles of the communication profiles (CP) of a specific communication profile family (CPF) by stating which requirements of IEC 61918 fully apply and, where necessary, by supplementing, modifying, or replacing the other requirements (see Figure 1).

For general background on fieldbuses, their profiles, and relationship between the installation profiles specified in this document, see IEC 61158-1.

Each CP installation profile is specified in a separate annex of this document. Each annex is structured exactly as the reference document IEC 61918 for the benefit of the persons representing the roles in the fieldbus installation process as defined in IEC 61918 (planner, installer, verification personnel, validation personnel, maintenance personnel, administration personnel). By reading the installation profile in conjunction with IEC 61918, these persons immediately know which requirements are common for the installation of all CPs and which are modified or replaced. The conventions used to draft this document are defined in Clause 5.

The provision of the installation profiles in one document for each CPF (for example IEC 61784-5-6 for CPF 6), allows readers to work with documents of a convenient size.

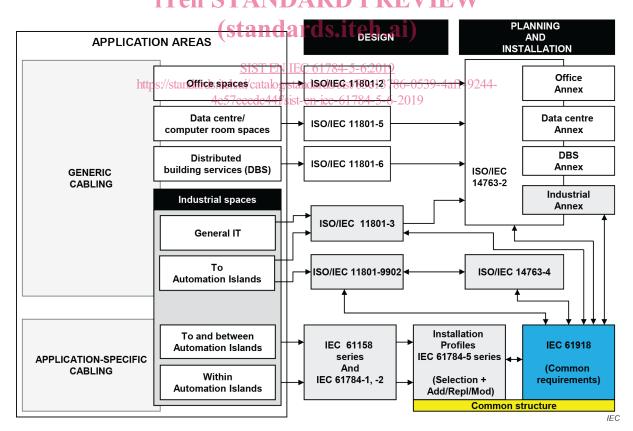


Figure 1 - Standards relationships